

Novembre 2013

**„MORBIDI ED ACCOGLIENTI PIUMINI D’OCA sui VOSTRI LETTI!“**



A **VIENNA** – c’è **COSI TANTO** da vedere!

Nonostante la stagione autunnale e le temperature leggermente più rigide!

Innumerevoli ed interessanti **MUSEI** , **FANTASTICHE rappresentazioni teatrali**, **INDIMENTICABILI** serate **passate all’Opera!**

Quando ritornerete „a casa“ – verrete avvolti da un morbido **PIUMINO**.

**TUTTI** i letti dei nostri clienti sono nuovamente dotati di „un piumino invernale di **vere piume d’oca**“!

Sdraiatevi, copritevi e - immediatamente – non potrete far a meno di **sognare le morbide piume....**

**„SOFTWARE – in retroscena, PERSONE in primo piano!“**

Abbiamo nuovamente installato un **nuovo Software**, grazie al quale **VOI** potrete prenotare il vostro soggiorno **ANCORA PIÙ FACILMENTE!** DIRETTAMENTE sul nostro sito **www.hotelaustria-wien.at**.



Il lavoro da svolgere per la preparazione è stato **MOLTO!** „Lei“ – ha programmato il tutto, organizzato e alla fine istruito i colleghi! Con assoluta **professionalità, precisione** e tanta **pazienza...**

„Lei“ – non è solo la nostra esperta d’informatica, „Lei“ organizza il suo team in maniera **„perfetta“!** Oltre ciò – „Lei“ ha **SEMPRE** un **SORRISO** per i nostri clienti!

In fondo – è „Lei“ la nostra **Capo-Ricevimento!** NOI – possiamo anche solo chiamarla **„Signora Renate“** ...

**„SCEGLIETE OGGI – e RISPARMIATE DOMANI!“**

Già pianificate nei mesi estivi una visita viennese durante il periodo natalizio, oppure durante **l’inverno pensate a Vienna in fiore durante la primavera?**

Premiamo i vostri pensieri – le vostre prenotazioni „anticipate“ facilitate grazie a **riduzioni tra il 5% e l’ 8%**. La vostra prenotazione vi garantirà anche una bottiglia di acqua minerale **gratis** giornalmente.

Convinti? – Allora date subito un’occhiata al nostro sito concentrandovi sulla **prenotazione online**...!



## „Attuali MANIFESTAZIONI CULTURALI a Vienna durante Novembre 2013“



Siete interessati alla **musica** al **teatro** all'**Opera**, ai **musei** oppure alle **mostre**? Siamo a conoscenza di **tutti** gli appuntamenti **culturali** - e saremo lieti di darvi ancora qualche **piccolo consiglio**...

## Mercatini di Natale

Dalla metà di novembre fino a Natale i luoghi più belli di Vienna si trasformano in suggestivi mercatini di Natale. Con l'aroma dei biscotti di Natale e il punch caldo si diffonde l'atmosfera tipica natalizia.

Puntualmente ogni anno la **Magia dell'Avvento Viennese** trasforma la **piazza di fronte al Municipio** in un luccicante paese di fiaba. Circa 150 bancarelle espongono regali di Natale, addobbi natalizi, dolciumi e bevande calde. Gli alberi del parco intorno al municipio sono decorati a festa e scintillano in un mare di luci. Per i bambini qui ci sono moltissime offerte.



Non molto distante da qui si trova il **Villaggio di Natale di Maria-Theresien-Platz**, tra il Museo delle Belle Arti e il Museo di Storia Naturale. Nel periodo dell'Avvento ospita più di 60 stand con artigianato artistico tradizionale e idee regalo originali. Anche il romantico **Villaggio di Natale presso il vecchio ospedale generale di Vienna** (Altes AKH) è molto frequentato nei giorni che precedono il Natale, particolarmente dal pubblico più giovane.

Il **Mercatino di Natale Vecchia Vienna nella piazza Freyung** nel centro storico vanta una lunghissima tradizione. Qui si teneva un mercatino di Natale già nel 1772, oggi vi si possono acquistare oggetti di artigianato artistico, decorazioni in vetro, i tradizionali presepi e ceramiche. Dalle ore 16 melodie natalizie allietano la piazza. Poco più avanti, al **mercatino di Natale Am Hof**, si possono acquistare anche oggetti di artigianato artistico di qualità.

Il **mercatino culturale e di Natale nel Cortile d'Onore, davanti alla Reggia di Schönbrunn**, offre romanticismo sullo sfondo di uno scenario imperiale e dopo Natale si trasforma in mercato di Capodanno. Il suggestivo mercato offre prodotti artigianali tradizionali, decorazioni natalizie fatte a mano, concerti di Natale e un ricco programma per bambini, compreso un laboratorio natalizio. Situato ugualmente in una cornice imperiale, di

**fronte al Palazzo di Belvedere**, è anche il **mercato dell'Avvento**.

Specialmente ai bambini piace andare al **mercato di Natale a Karlsplatz**. Oltre ad un programma per bambini molto vario, vengono offerti soprattutto prodotti artistici fatti a mano e nel 2013 si festeggia il 20esimo anniversario. Anche al **mercato di Natale a Spittelberg**, nelle incantevoli stradine, si troveranno molti stand con artigianato artistico fatto a mano ma anche con numerose idee regalo gastronomiche.

Nel **Mercatino invernale nella piazza della ruota panoramica** l'avventura è in primo piano. Fino al 6 di gennaio i bambini potranno trascorrere il tempo tra divertenti corse sulle giostre, intrattenimento musicale dal vivo e un divertente programma di spettacoli. Nel 2013 sarà organizzato per la prima volta un **Mercatino di Natale anche nella Stephansplatz**. Qui si riscopre il vero spirito natalizio e la tradizione e i 26 stand presenti offrono prodotti austriaci di alta qualità. Anche al **Naschmarkt** quest'anno ci sarà un mercatino di Natale molto suggestivo per quanto piccolo.

#### **Mercatino di Natale viennese 16.11.-24.12.2013**

tutti i giorni ore 10-21.30, ven. e sab. fino alle 22  
24.12 fino alle 17 Rathausplatz, 1010 Vienna

#### **Villaggio di Natale Maria-Theresien-Platz 20.11.-26.12.2013**

tutti i giorni dalle 11 alle 22 24.12 dalle 11 alle 16  
25.+26.12. dalle 11 alle 19 Maria Theresien-Platz, 1010 Vienna

#### **Villaggio di Natale al Castello Belvedere 22.11.-23.12.2013**

lun.-ven. dalle 11 alle 21 sab., dom. e festivi dalle 10 alle 21  
Prinz-Eugen-Straße 27, 1030 Vienna

#### **Villaggio di Natale dell'Altes AKH 16.11.-23.12.2013**

lun.-ven. dalle 14 alle 22 sab., dom. e festivi dalle 11 alle 22  
Alserstr./Spitalgasse, Hof 1, 1090 Vienna

#### **Mercatino di Natale Vecchia Vienna 22.11.-23.12.2013**

tutti i giorni dalle 10 alle 21 Freyung, 1010 Vienna

#### **Mercatino di Natale Am Hof 8.11.-23.12.2013**

lun.-gio. 11-20, ven.-dom. 10-20 Am Hof, 1010 Vienna

#### **Mercato di Natale e della cultura e di Capodanno, castello di Schönbrunn**

23.11.-26.12.2013  
tutti i giorni dalle 10 alle 21 24.12 dalle 10 alle 16, 25-26.12 dalle 10 alle 19

#### **Mercatino di Capodanno 27.12.2013-1.1.2014**

tutti i giorni dalle 10 alle 19 Castello di Schönbrunn, 1130 Vienna

#### **Mercatino dell'Avvento Karlsplatz 22.11.-23.12.2013**

tutti i giorni dalle 12 alle 20, ristorazione fino alle 21  
Karlsplatz, 1010 Vienna

#### **Mercatino di Natale am Spittelberg 15.11.-23.12.2013**

lun.-dom. dalle 14 alle 21, ven. dalle 14 alle 21.30 sab. dalle 10 alle 21.30, dom. dalle 10 alle 21

Spittelberggasse, Schrankgasse, Gutenberggasse, 1070 Vienna

### **Mercatino invernale nella piazza della ruota panoramica 16.11.2013-6.1.2014**

Lun.-ven. dalle 12 alle 22 Sab. dom. e festivi dalle 11 alle 22 24.12 dalle 12 alle 16, 31.12 dalle 12 alle 2 Vendita:  
chiusura alle ore 20 Riesenradplatz, 1020 Vienna

### **Mercatino di Natale nella Stephansplatz 16.11-23.12.2013**

Tutti i giorni dalle 11 alle 21 Stephansplatz/direzione Churhausgasse, 1010 Vienna

### **Mercatino di Natale al Naschmarkt 29.11-24.12.2013**

Tutti i giorni dalle 9 alle 20, 24.12 dalle 9 alle 17

Schleifmühlbrücke, 1060 Vienna

## Voice Mania



L'8 novembre, quando dai balconi di Vienna si ode cantare e gorgheggiare in tutte le tonalità, dalla più alta alla più bassa, non c'è dubbio, si tratta di Voice Mania. La voce umana è lo strumento più versatile che esista. I vocalist che si esibiscono al frequentatissimo festival A-capella ne daranno ampia dimostrazione fino all'8 dicembre in varie sedi.

Provengono da tanti Paesi diversi e da tutti i generi: gli appassionati "produttori di note bizzarre" se la cavano bene anche con la musica classica o il jazz, il blues e il pop. Circa 40 ensemble e solisti intratterranno il pubblico con l'arte del canto declinata in tutti i modi, dalle melodie più armoniose agli jodler più audaci.

Negli ambienti internazionali del festival A-capella è molto apprezzato il gruppo svedese **Real Group**. Dalla Finlandia vengono **Rajaton e Fork**. Una delle maggiori attrazioni è il controtenore brasiliano **Edson Cordeiro** che vanta un'estensione di oltre quattro ottave. Per la prima volta Voice Mania avrà come ospite l'**Albert Hera Quintet** proveniente dall'Italia.

Anche in Austria ci sono vocalist di notevole spicco; per convincersi basterà assistere al concerto "Austrian Collection". Tra gli altri si potranno ascoltare **Safer Six, Wiener Blond e Die Echten**. In un Festival A-capella non possono mancare star locali come le **Rounder Girls** che si esibiranno in un concerto tutto loro.

Il giorno di apertura di "**Balcanto**" (8 novembre) i virtuosi della voce regaleranno una canzone al loro pubblico direttamente in strada. Prima però si esibiranno anche sui **balconi** nelle piazze **Wiener Graben e Petersplatz**, nelle chiese e nelle **Ringstrassen-Galerien** sul Kärntner Ring. Per concludere, chi lo desidera, potrà chiedere un **accompagnamento musicale** almeno per un tratto di strada verso casa. I cantanti lo accompagneranno in una passeggiata piena di canti e allegria.

**Sedi della manifestazione:** balconi del centro storico di Vienna, Ringstrassen Galerien, Theater am Spittelberg, Metropol, Vindobona

**8.11 - 8.12.2012**

diverse sedi Biglietti e info: tel. +43 1 526 13 85

[www.voicemania.at](http://www.voicemania.at)

## Inverno adrenalinico al Fridge Festival

**Sport estremo e musica è l'accoppiata in programma dal 22 al 23 novembre al Fridge Festival sull'isola viennese del Danubio.**

Vienna si arricchisce di un nuovo **festival invernale**: per il **Fridge Festival** che si tiene a novembre i **migliori snowboarder e freestyler mondiali** del campionato mondiale si danno appuntamento all'isola del Danubio. Circa 70 atleti offriranno un saggio della loro abilità lanciandosi da un **trampolino alto 34 metri**. I migliori salti e numeri acrobatici degni di una gara di coppa del mondo saranno premiati con 40.000 dollari.



Il Fridge Vienna non è però solo un festival cittadino per salti acrobatici sugli sci e snowboard, ma anche un festival musicale. Le entusiasmanti prestazioni sportive saranno intervallate da **concerti dal vivo** di gruppi famosi. Si festeggerà all'aperto fino alle ore 23 nella nuova **Wien-Ticket.at-Arena** sull'isola del Danubio che può ospitare diecimila visitatori. Dopo le 23, lo spettacolo per 9.000 persone prosegue all'interno del **Tendone delle feste** con DJ internazionali dell'ambiente della musica elettronica. **Stand gastronomici** assicurano vitto a volontà.

Il Fridge Vienna si svolge in contemporanea con l'analoga manifestazione di Budapest. A breve saranno pubblicati sul sito Internet dell'ente organizzatore i nomi degli atleti partecipanti e il programma musicale per Vienna.

### **22-23.11.2013**

Ven. 17-23 e sab. 15-23: Musica e sport sui palcoscenici all'aperto

Dalle 23 After Show Party nel tendone

[www.fridge-vienna.at](http://www.fridge-vienna.at)

Biglietti: [www.wien-ticket.at](http://www.wien-ticket.at)